



Association BOURGOGNE-EURCASIE

Membre de l'Union nationale France Russie CEI Peuples russophones

Centre municipal des Associations Boîte R9

2 rue des Corroyeurs 21000 DIJON ☎ 03.80.46.05.25.

Courriel : bourgeurcasie@wanadoo.fr

Internet. <http://www.bourgogne-eurcasie.fr>



Bulletin Intérieur N°84

(ISSN 1243-9436)

Octobre 2018

Exposition Vente
Du 3 au 10 décembre
2018

De 14 à 18 h

*Si la Russie m'était
contée*

Cellier de Clairvaux
Salle haute

Editorial

Voici notre bulletin de rentrée, un peu tardif cette année, puisque les cours de russe ont déjà repris depuis un mois ainsi que les ateliers des enfants. Tous deux ont fait le plein de leurs participants, dont un bon nombre de débutants, montrant ainsi l'attraction de la langue russe et de la Russie. Effet de la coupe du monde de football qui a montré un visage accueillant de la Russie différent des représentations habituelles ? Pas seulement car cet immense pays nous fait toujours rêver, tant par sa littérature, sa musique, sa peinture, ses différents peuples et nous émerveille encore.

Sortie à Paris,
Musée Zadkine
Janvier 2019

Souhaitons que cet intérêt pour la langue russe soit identique au niveau scolaire tant en lycée qu'en collège. Il est important que la langue vivante 2 ouverte l'an dernier au collège Roupnel perdure pour maintenir un vivier de russisants. Nous devons davantage faire connaître cette section pour assurer l'avenir du russe dans notre département.

Voyage en **Carélie** et
Saint-Pétersbourg
Du 1^{er} au 12 juillet 2019

Nos activités classiques se préparent aujourd'hui. Tout d'abord notre exposition vente annuelle dont le thème sera cette année les **contes russes**.

Conférence
Le Caucase
Début 2019

J'invite chacun d'entre vous à venir découvrir cette exposition ainsi que notre artisanat traditionnel. Venez nombreux au vernissage le **lundi 3 décembre à 18 heures** au Cellier de Clairvaux (salle haute). Nous avons aussi besoin d'aide pour le montage le matin et assurer les permanences l'après-midi ; une association ne peut vivre et se développer sans la participation de ses adhérents.

En préparation, exposition
Normandie-Niemen
1^{er} trimestre 2019

D'autres projets sont aussi en préparation : une sortie au musée Zadkine en janvier ou février, une conférence sur le Caucase et certainement une exposition sur l'escadrille Normandie Niemen.

Permanences
au bureau 205, Maison des
Associations
les 1^{er} et 3^{ème} mardis du mois
de 17h30 à 19h

Enfin nous préparons un **voyage** en juillet à Saint-Pétersbourg et en Carélie.

Sans oublier les propositions que vous pouvez nous faire pour dynamiser notre activité associative.

M.Faitot

Des peintres russes à Dijon

A l'invitation de la ville de Dijon, du 16 au 19 septembre 2018, 12 peintres de Saint-Pétersbourg ont posé leurs chevalets dans les rues de Dijon.



Valery, Piotr, Igor et leurs collègues ont apprécié les rues anciennes de Dijon, admiré la place François Rude, l'église Notre-Dame ou la place de la Libération. Pendant ces 3 jours, installés sur leur pliant ou debout devant leur toile, ils ont croqué différents sites dijonnais.

Le mercredi 19, ils ont été accueillis par Madame Zivkovic à la Mairie où ils ont présenté leurs travaux. De nombreuses vues de Dijon en différents



styles ont ainsi agrémenté le salon Porte aux Lions pendant l'après-midi.

Nos artistes ont ensuite poursuivi leur périple en Bourgogne (Autun, St Honoré les Bains, Anost ...) avant de terminer leur séjour par une grande exposition à Paris au Centre culturel russe, rue Boissière le 4 octobre.



Tournoi annuel d'échecs

Pour son édition 2018, notre tournoi d'échecs s'est tenu le mercredi 4 avril au lycée Charles de Gaulle à Dijon.

Il a réuni des hommes et des femmes du club de retraités de la MGEN, du club de la MJC de Talant ainsi que des élèves et professeurs du lycée. Une quinzaine de participants se sont affrontés, au rythme des pendules entre 14 h et 17 h. Le tournoi s'est déroulé dans la bonne humeur et s'est terminé par un temps convivial, chacun se promettant de revenir l'année prochaine. Notre association remercie tous les participants ainsi que Monsieur le Proviseur qui a bien voulu mettre une salle à notre disposition. A l'année prochaine donc !

STALINGRAD, Appel à la Paix

Du 3 au 8 avril s'est tenue, à l'Hôtel de Vogüé, l'exposition « **Stalingrad, appel à la Paix** » Inaugurée par Monsieur le Maire, François Rebsamen, elle présentait des documents d'archives sur la bataille de Stalingrad et soulignait les liens amicaux entre notre pays et l'Union Soviétique : les résistants russes en France, l'escadrille Normandie Niemen, les visites de nos dirigeants à Stalingrad.

De nombreux visiteurs (et une classe de lycée) ont pu découvrir l'importance de l'événement.



Spectacle des ateliers enfants en juin



Comme chaque année, les enfants nous ont émerveillés avec leurs sketches et saynètes.

COURS DE RUSSE 2018-2019

Les cours de russe ont repris au *lycée Charles de Gaulle, rue Touzet du Vigier à Dijon, de 18 heures à 19h30.*

le **lundi** (débutants avec Irina Roudina),

le **mardi** (intermédiaire 2 avec Irina Roudina) : groupe du mardi

le **mercredi** (niveau confirmé avec Natacha).

le **jeudi** (intermédiaire 1 Natacha Armand).

Le coût annuel n'a pas changé, **200 €** pour les 30 cours et l'adhésion à l'association.

Les ateliers enfants ont repris aussi le mercredi avec Vika et Tatsiana.

Exposition vente annuelle



Cette année elle se déroulera du 3 au 10 décembre 2018 au Cellier de Clairvaux sur le thème des contes russes : « *Si la Russie m'était contée* ». Elle présentera les différents types de contes ainsi que le « *Conte du Tsar Saltan* ». Une lecture de contes est envisagée le mardi après-midi.

L'installation aura lieu le lundi matin à 9 heures et le vernissage le soir à 18 heures. Chacun est invité à participer à l'installation et bien sûr au vernissage.

Voyage en Carélie du 1er au 12 juillet 2019

Ce voyage comprend deux parties :

- **Saint Pétersbourg** durant les 5 premiers jours. Un guide francophone fera visiter les incontournables et quelques sites moins connus. Les nuits seront encore presque blanches.



- Le reste du séjour se déroulera en **Carélie**, région de lacs (Ladoga, Onega). Les excursions sur les îles de ces lacs, Kiji, Valaam partiront de Petrozavodsk. Le voyage Saint Pétersbourg – Petrozavodsk se fera par le train. Et pour conclure une journée sera organisée dans l'archipel des Solovki, dans la mer Blanche.

Coût estimé : 2 000 €.



Date limite d'inscription le 15 novembre 2018 auprès de M.Faitot, 9 Impasse M.Chevalier 21800 Chevigny Saint Sauveur. (ou sur le mail de l'association : bourgeurcasie@wanadoo.fr Vous indiquerez votre nom, prénom, adresse, date et lieu de naissance ainsi que votre numéro de passeport. Vous

vérifierez que votre passeport est bien valable 6 mois après la date de retour.

BULLETIN D'ADHÉSION 2018 à Bourgogne-Eurcasie

M. Mme

NOM : Prénom :

Age : Adresse :

Code postal : Localité :

Téléphone :

Courriel :

✉ A adresser à : Bourgogne-Eurcasie

Maison des Associations Bte R9, 2 rue des Corroyeurs
21000 DIJON

Conjoint, Enfant, Etudiant	Individuel	Membre d'honneur	Avec cours de russe
10 €	22 €	40 €	200 €

Chèque libellé à l'ordre de : Association Bourgogne-Eurcasie
CCP DIJON 533 04 C